

交通のごあんない

電車で
東北本線利用／平泉駅より徒歩12分
東北新幹線利用／一ノ関駅下車タクシー15分

お車で
東北自動車道利用
一ノ関ICより15分
平泉ICより5分

飛行機で
新千歳→いわて花巣 約55分
大阪国際→いわて花巣 約3時間25分
仙台空港よりお車で 約1時間15分

How to reach our hotel
By train:
Using the Tōhoku line :
12 min. by bus from Hiraizumi Sta.
Using the Tōhoku Shinkansen line :
15 minutes bus ride from Ichinoseki Sta.
By car:
By Tōhoku Expressway
15 mins. from Ichinoseki IC
5 mins. from Hiraizumi-Masunaga IC
By plane:
New Chitose Airport, Iwate Hanamaki Airport : 55min
Osaka Int. Airport, Iwate Hanamaki Airport : 1h 25min
To 15min from Sendai Airport by car



「癒し」「学び」「祈り」

平泉温泉元湯 平泉ホテル

武藏坊

政府登録国際観光旅館

T 029-4102 岩手県西磐井郡平泉町平泉字大沢15
TEL.0191-46-2241 FAX.0191-46-2250

Healing, Learning, Praying

Hiraizumi Hot Spring, Hiraizumi Hotel

Musashibo

Government registered international sightseeing inn

15 Osewa, Hiraizumi, Iwate, 029-4102
tel 0191-46-2241 fax 0191-46-2250



世界文化遺産の町 平泉
World cultural heritage of the HIRAIZUMI town

浄土の心 ひらいすみ
World Heritage
HIRAIZUMI

「癒し」「学び」「祈り」
平泉温泉元湯・平泉ホテル
武藏坊
政府登録国際観光旅館
Healing, Learning, Praying
Hiraizumi Hot Spring, Hiraizumi Hotel
Musashibo
Government registered international sightseeing inn



黄金文化を訪ねる旅。
A journey into a Golden Culture.



奥州藤原氏の栄華、ここにあり。

Here is the glory of the Oshū Fujiwara.



中尊寺

初代源衡が選定した金色堂をはじめ三千余点の国宝、重要文化財は今もなおみちのくに花開いた黄金文化を今に伝えている。

Chōson-ji Temple

Kōfuku-ji, founded by Kiyohira, is a National Treasure, and an Important Cultural Property, one of only 3,000, boasting to us the splendor of a golden age of culture reigned in Akitakawa.



毛越寺

国の特別名勝・特別史跡に指定されている淨土庭園は、平安時代の優美な作庭藝術をそのままに残している。

Moto-ji Temple

A Special Place of Scenic Beauty, Pure Land Garden is also a Special Historic Site, having come down as an unchanged from the Heian Period.





遠くに東稻山を望み、
ゆったりと湯浴みを楽しむ。
Gaze at Mount Tabashine as you take the waters and relax.

泉質:ナトリウム塩化物泉(低張性アルカリ性高温泉) 42.6度

元湯平泉温泉

◆泉質:ナトリウム塩化物泉(低張性アルカリ性高温泉) 42.6度

◆泉質による適応性(浴用)

慢性婦人病、慢性皮膚病、さりげす、やけど、虚弱児童神経病、筋肉痛、関節痛、うちみ、慢性消化器病。

病後回復後、疲労回復、健康

Motoyu Hiraizumi Hot Spring

Bath composition: Sodium chloride water, alkaline composition, high temperature at 42.6 degrees C.

The baths are therapeutic for the following conditions.

Chronic women's diseases, chronic skin complaints,

cuts, burns, infant rheumatism, muscle pain, joint pain,

bruises, chronic gastrointestinal complaints,

convalescence, fatigue recovery, health.



小宴会場「吉絃」
Banquet hall "Yoshitane"



コンベンションホール「桜の間」
Convention hall "Sakura no ma"



施設のご案内

客室48室／収容人員230名／コンベンションホール「桜の間」／小宴会場3室

レストラン「吉慶」／宿泊レストラン／スナック「たばしぬ」／小宴会場「吉絃」

ティーラウンジ／展望大浴場／美術

駐車場：大型バス30台収容、乗用車100台程度

Facility guide

48 separate rooms / Accommodation for 230 / Convention hall / 3 smaller banquet halls

Restaurant "Yoki" / Private restaurant / Snack bar "Tabashine" /

Banquet hall "Yoshitane" / Tea Lounge / Scenic public baths / Shops

Parking: 30 bus spots, 100 car spots



上質な和のしつらえに、
古都で過ごすひとときを楽しむ。

Enjoy a tranquil stay in the old city.



世界文化遺産登録のまち。
歩いて巡れる「旅人の宿」。

5つの構成資産（世界遺産）のはば中央に位置し、
それぞれの名所を歩いて巡れます。

「温泉」と「前沢牛」を主体にした料理を味わえます。
「板」、「学び」、「祈り」をコンセプトにした
「感謝とおもてなし」――。



The town with the World Cultural Heritage Site.
Inn for tourists who would like to walk around.

Locating at the center of 5 component sites of the World Heritage.

You can tour around each site from here on foot.

You can enjoy both hot spring and cuisine using famous Maezawa

beef as a main ingredient.

Appreciation and hospitality based on three concepts: healing,
learning and praying.



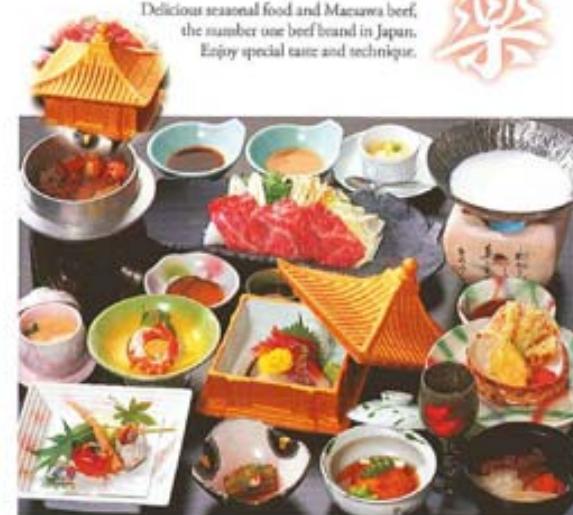
ロビー Lobby



ティーラウンジ Tea Lounge



書店 Shop



フロント Front Desk



スナック「たばしぬ」
Snack bar "Tabashine"



レストラン「吉慶」
Restaurant "Yoki"